

Tšehhi-Praha: Ringhäälinguseadmed

OJ S 23/2021 03/02/2021

Hanketeade

Tarned

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

## I osa: Hankija

---

### I.1. Nimi ja aadressid

Ametlik nimetus: Česká televize

Riiklik registreerimisnumber: 00027383

Postiaadress: Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4

Linn: Praha 4

NUTS kood: CZ010 Hlavní město Praha

Sihtnumber: 140 70

Riik: Tšehhi

Kontaktisik: Jana Kuncová

E-post: [jana.kuncova@ceskatelevize.cz](mailto:jana.kuncova@ceskatelevize.cz)

Telefon: +420 261137077

Internetiaadress(id):

Üldaadress: <https://www.ceskatelevize.cz>

Hankijaprofiili aadress: <https://www.egordion.cz/nabidkaGORDION/profilCt>

### I.3. Teavevahetus

Hankedokumentid on kättesaadavad (tasuta piiramatult ja täielikult juurdepääs) aadressil:

<https://www.egordion.cz/nabidkaGORDION/profilCt>

Lisateavet saab eespool nimetatud aadressil

Pakkumused või osalemistaotlused saata elektrooniliselt aadressil: [www.tenderarena.cz](http://www.tenderarena.cz)

Pakkumused või osalemistaotlused saata eespool nimetatud aadressil

### I.4. Hankija liik

Avalik-õiguslik juriidiline isik

### I.5. Põhitegevus

Muu tegevusala: veřejnoprávní televize

## II osa: Ese

---

### II.1. Hanke kogus või ulatus

#### II.1.1. Nimetus

Rekonstrukce přenosového vozu HD1

#### II.1.2. CPV põhikood

32210000 Ringhäälinguseadmed

#### II.1.3. Lepingu liik

Asjad

#### **II.1.4. Lühikirjeldus**

Předmětem plnění veřejné zakázky je vypracování detailní realizační dokumentace, demontáž starých zařízení a nepotřebné kabeláže, rekonstrukce vzduchotechniky, dodávka technologických zařízení dle technické specifikace, instalace dodaných zařízení, pokládka a zakončení kabeláže, oživení dodaných zařízení včetně funkčních testů a nastavení, konfigurace podle požadavků zadavatele, základní zaškolení obsluhy, asistence při měření a zkušebním provozu, vypracování dokumentace skutečného stavu v rozsahu a v souladu se zadávací dokumentací.

#### **II.1.5. Eeldatav kogumaksumus või suurusjärg**

#### **II.1.6. Teave osade kohta**

Hankeleping on jaotatud osadeks: ei

### **II.2. Kirjeldus**

#### **II.2.2. CPV lisakood(id)**

32300000 Televisiooni- ja raadiovastuvõtjad, heli- või videosalvestus- ja taasesitusseadmed, 42511200 Seadmed õhu või teiste gaaside veeldamiseks, 51310000 Raadio-, televisiooni-, heli- ja videoseadmete paigaldusteenused, 45314300 Kaabli infrastruktuuri paigaldamine

#### **II.2.3. Täitmise koht**

NUTS kood: CZ010 Hlavní město Praha

Põhiline teostamise koht: Praha

#### **II.2.4. Hanke kirjeldus**

Předmětem plnění veřejné zakázky je vypracování detailní realizační dokumentace, demontáž starých zařízení a nepotřebné kabeláže, rekonstrukce vzduchotechniky, dodávka technologických zařízení dle technické specifikace, instalace dodaných zařízení, pokládka a zakončení kabeláže, oživení dodaných zařízení včetně funkčních testů a nastavení, konfigurace podle požadavků zadavatele, základní zaškolení obsluhy, asistence při měření a zkušebním provozu, vypracování dokumentace skutečného stavu v rozsahu a v souladu se zadávací dokumentací.

#### **II.2.5. Hindamiskriteeriumid**

Hind ei ole ainus lepingu sõlmimise kriteerium ning kõik kriteeriumid on esitatud üksnes hankedokumentides

#### **II.2.6. Eeldatav maksumus või suurusjärg**

Maksumus käibemaksuta: 1 151 000,00 EUR

#### **II.2.7. Lepingu, raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi kestus**

Lõpp: 24/09/2021

Seda lepingut võidakse uuendada: ei

#### **II.2.10. Teave alternatiivsete pakkumuste kohta**

Alternatiivsete pakkumuste lubatavus: ei

#### **II.2.11. Teave täiendavate hankevõimaluste kohta**

Täiendavad hankevõimalused: ei

#### **II.2.13. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta**

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

#### **II.2.14. Lisateave**

### III.1. Osalemistingimused

#### III.1.1. Kutsetööga tegelemise sobivus, sealhulgas kutse- või äriregistrisse kuulumisega seotud nõuded

Tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

Dodavatel prokazuje dle § 77 odst. 1 zákona splnění profesní způsobilosti ve vztahu k České republice předložením výpisu z obchodního rejstříku nebo jiné obdobné evidence, pokud jiný právní předpis zápis do takové evidence vyžaduje. Dále dle § 77 odst. 2 zákona prokáže splnění profesní způsobilosti předložením dokladu, že je oprávněn k podnikání v rozsahu odpovídajícím předmětu veřejné zakázky, tzn. v oboru Montáž, opravy, revize a zkoušky elektrických zařízení nebo Výroba, instalace, opravy elektrických strojů a přístrojů, elektronických a telekomunikačních zařízení dle Přílohy č. 1 část A zákona č. 455/1991 Sb., zákon o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), v platném znění, popř. v jiném předmětu podnikání, který však odpovídá rozsahu požadovaného předmětu plnění.

#### III.1.2. Majanduslik ja finantsseisund

Kvalifitseerimise tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

Zadavatel nepožaduje ekonomickou a finanční kvalifikaci.

#### III.1.3. Tehniline ja kutsealane suutlikkus

Kvalifitseerimise tingimuste loetelu ja lühikirjeldus:

Dle § 79 odst. 2 písm. b) zákona dodavatel předloží seznam významných dodávek poskytnutých za posledních 5 let před zahájením zadávacího řízení včetně uvedení ceny a doby jejich poskytnutí a identifikace objednatele. Dodavatel splňuje toto kritérium technické kvalifikace, pokud v posledních 5 letech poskytl alespoň 3 dodávky obdobného charakteru a rozsahu. Dodávkou obdobného charakteru a rozsahu se rozumí dodávka, jejímž předmětem byla dodávka zařízení pro vysílání do přenosových vozů či televizních studií včetně jejich instalace ve finančním rozsahu min. 8 000 000 CZK bez DPH za každou z dokladovaných dodávek.

A dále dle § 79 odst. 2 písm. b) zákona dodavatel předloží seznam významných dodávek poskytnutých za posledních 10 let před zahájením zadávacího řízení včetně uvedení ceny a doby jejich poskytnutí a identifikace objednatele. Dodavatel splňuje toto kritérium technické kvalifikace, pokud v posledních 10 letech poskytl alespoň 2 dodávky obdobného charakteru a rozsahu. Dodávkou obdobného charakteru a rozsahu se rozumí dodávka, jejímž předmětem bylo řešení technologického chlazení ve specifických prostorách (televizní přenosový vůz případně obdobný mobilní technologický prostředek, tj dopravní prostředek obsahující vysokofrekvenční radiovou technologii s nutností obsluhy za provozu) a ve finančním rozsahu min. 1 000 000 CZK bez DPH za každou z dokladovaných dodávek.

## IV osa: Hankemenetlus

---

### IV.1. Kirjeldus

#### IV.1.1. Hankemenetluse liik

Avatud menetlusKiirendatud menetlusPõhjendus:

Dle § 57 odst. 2 písm. a) zákona lhůta pro podání nabídek může být u veřejných zakázek na dodávky nebo veřejných zakázek na služby zkrácena tak, aby činila nejméně 15 dnů, jestliže zadavatel uveřejnil nejméně 35 dnů a nejvýše 12 měsíců přede dnem, kdy bylo odesláno oznámení o zahájení zadávacího řízení.

#### **IV.1.3. Teave raamlepingu või dūnaamilise hankesüsteemi kohta**

#### **IV.1.8. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta**

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: jah

#### **IV.2. Haldusalane teave**

##### **IV.2.1. Käesoleva menetluse kohta varem avaldatud teade**

Teate number ELTs: [2020/S 249-619738](#)

##### **IV.2.2. Pakkumuste või osalemistaotluste laekumise tähtaeg**

Kuupäev: 26/02/2021 Kohalik aeg: 10:00

##### **IV.2.3. Kuupäev, mil valitud taotlejatele saadetakse pakkumuse esitamise või osalemise ettepanekud**

##### **IV.2.4. Keeled, milles võib esitada pakkumused või osalemistaotlused**

Tšehhi keel, Slovaki keel

##### **IV.2.7. Pakkumuste avamise tingimused**

Kuupäev: 26/02/2021 Kohalik aeg: 10:00

Pakkumuste avamise koht:

Česká televize, budova OPC - „Rohlík“, Kavčí hory, Na Hřebenech II 1130/6, 140 70 Praha 4

Teave volitatud isikute ja avamismenetluse kohta: Otevírání nabídek proběhne v souladu s § 109 zákona.

#### **VI osa: Lisateave**

---

##### **VI.1. Teave hanke kordumise kohta**

See on korduv hange: ei

##### **VI.3. Lisateave**

##### **VI.4. Läbivaatamise kord**

##### **VI.4.1. Läbivaatamise eest vastutav organ**

Ametlik nimetus: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Postiaadress: tř. Kpt. Jaroše 7

Linn: Brno

Sihtnumber: 604 55

Riik: Tšehhi

E-post: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)

Telefon: +420 542167111

Faks: +420 542167112

Internetiaadress: <https://www.uohs.cz/>

##### **VI.4.3. Läbivaatamise kord**

Täpne teave läbivaatamismenetluse tähtaegade kohta:

Podmínkou pro podání návrhu k ÚOHS je podání námitek k Zadavateli, které je nutné doručit do 15 dnů ode dne, kdy se stěžovatel dozvěděl o domnělém porušení zákona Zadavatelem, nejpozději však do uzavření smlouvy nebo do chvíle, kdy se soutěž o návrh považuje po výběru návrhu za ukončenou.

Námítky proti úkonům oznamovaným v dokumentech, které je Zadavatel povinen podle zákona uveřejnit či odeslat stěžovateli, musí být doručeny Zadavateli do 15 dnů od jejich uveřejnění či doručení stěžovateli.

Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání žádostí o účast, musí být námítky proti podmínkám vztahujícím se ke kvalifikaci dodavatele doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty.

Pokud je v zadávacím řízení stanovena lhůta pro podání nabídek, musí být námítky proti zadávací dokumentaci doručeny Zadavateli nejpozději do skončení této lhůty, v případě jednacím řízení s uveřejněním musí být námítky proti zadávací dokumentaci doručeny Zadavateli nejpozději do skončení lhůty pro podání předběžných nabídek.

Námítky proti dobrovolnému oznámení o záměru uzavřít smlouvu podle § 212 odst. 2 zákona musí být doručeny Zadavateli do 30 dnů od uveřejnění tohoto oznámení.

Zadavatel je povinen námítky vyřídit do 15 dnů. Návrh je nutné doručit ÚOHS i Zadavateli do 10 dnů ode dne, v němž stěžovatel obdržel rozhodnutí, kterým Zadavatel námítky odmítl nebo do 25 dnů od odeslání námitek, pokud Zadavatel o námitkách nerozhodl.

Po uzavření smlouvy na veřejnou zakázku či rámcové dohody lze podat pouze návrh na uložení zákazu plnění smlouvy, a to i bez předchozího podání námitek. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 1 měsíce ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy způsobem podle § 212 odst. 2 zákona s uvedením důvodu pro zadání veřejné zakázky bez uveřejnění oznámení o zahájení zadávacího řízení, předběžného oznámení nebo výzvy k podání nabídek ve zjednodušeném podlimitním řízení, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy. Návrh na uložení zákazu plnění smlouvy podle § 254 odstavce 1 písm. d) zákona doručí navrhovatel ÚOHS a ve stejnopisu Zadavateli do 1 měsíce ode dne, kdy Zadavatel uveřejnil oznámení o uzavření smlouvy na základě rámcové dohody podle § 137 zákona nebo oznámení o uzavření smlouvy v dynamickém nákupním systému podle § 142 zákona, nejpozději však do 6 měsíců od uzavření této smlouvy.

Ve lhůtě pro doručení návrhu je navrhovatel povinen složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z nabídkové ceny navrhovatele za celou dobu plnění veřejné zakázky nebo za dobu prvních čtyř let plnění v případě smluv na dobu neurčitou, nejméně však ve výši 50 000 CZK, nejvýše ve výši 10 000 000 CZK. V případě, že navrhovatel nemůže stanovit celkovou nabídkovou cenu, je povinen složit kauci ve výši 100 000 CZK. V případě návrhu na uložení zákazu plnění smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 CZK. Jde-li o řízení o přezkoumání postupu pro zadávání koncesí, je navrhovatel povinen ve lhůtě pro doručení návrhu složit na účet ÚOHS kauci ve výši 1 % z předpokládané hodnoty koncese uveřejněné ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele, nejméně však ve výši 50 000 CZK, nejvýše ve výši 10 000 000 CZK. V případě, že Zadavatel neuveřejní ve Věstníku veřejných zakázek nebo na profilu Zadavatele předpokládanou hodnotu koncese, je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 100 000 CZK. V případě návrhu na uložení zákazu plnění koncesní smlouvy je navrhovatel povinen složit kauci ve výši 200 000 CZK.

#### **VI.4.4. Läbivaatamise korra kohta teavet pakkuv asutus**

Ametlik nimetus: Úřad pro ochranu hospodářské soutěže

Postiaadress: tř. Jaroše 7

Linn: Brno

Sihtnumber: 604 55

Riik: Tšehhi

E-post: [posta@uohs.cz](mailto:posta@uohs.cz)

Telefon: +420 542167111

Faks: +420 542167112

Internetiaadress: <https://www.uohs.cz/>

## **VI.5. Käesoleva teate lähetamise kuupäev**

29/01/2021